

MINISTERIO DE TURISMO

ALL YOU NEED IS ECUADOR

LANZAMIENTO El Ministerio de Turismo hizo el lanzamiento de la campaña “**All you need is Ecuador**” (Todo lo que necesitas es Ecuador) que se activó en 19 países del mundo. **PÁG.13**



Pedido de CIDH es inviable en delito común

El Gobierno considera como una intromisión en el sistema de justicia y una profanación de la soberanía nacional que la Comisión Interamericana de Derechos Humanos haya emitido medidas cautelares a favor de un legislador y sus asesores políticos sentenciados por injurias contra el Presidente Correa. **PÁG.7**



Ecuador: celebrities y expertos apoyan lucha contra Chevron

Estrellas de cine, ambientalistas, expertos y políticos visitan Ecuador para sumarse a la campaña ‘La Mano Sucia de Chevron’. **> P. 4-5**

Perfil > P. 2

Francisco Moya, un ecuatoriano en la Asamblea de Nueva York.

Sociedad > P. 3

Miles de jubilados de EE.UU. han encontrado su paraíso en Cuenca.

EDUARDO SANTILLÁN TRUJILLO / EL CIUDADANO

El Enlace ciudadano se emitirá desde Queens

El mandatario dictará conferencias en las universidades Harvard y Yale, el Enlace Ciudadano se emitirá desde Queens. Se reunirá con los directivos del Instituto Tecnológico de Massachusetts (MIT). **> P. 3**



Con Yachay empieza el boom del conocimiento

El Presidente Rafael Correa, celebró la inauguración de la universidad Yachay, en Urcuquí, provincia de Imbabura. El centro de altos estudios permitirá el desarrollo de la ciencia, la tecnología y la innovación para con-

solidar el cambio de la matriz productiva nacional y la fecundación del conocimiento científico. El Jefe de Estado resaltó el papel transformador de la ciencia y la tecnología para la consecución del Buen Vivir. **> P. 4-5**



Estudios en St. John's University en Nueva York, se especializó en Estudios Asiáticos. Además tiene un posgrado en política pública en Baruch College.

FRANCISCO MOYA, un ecuatoriano en la Asamblea de Nueva York

FUE EL PRIMER ECUATORIANO que ostentó un cargo público de elección popular en EE.UU. Es autor del Dream Act en el Estado de Nueva York, que es una legislación que permitiría a los jóvenes sin estatus migratorio legal obtener ayuda financiera para estudiar la universidad.

JEAN PAUL BORJA / elciudadano.gob.ec

Debido a una denuncia ante el servicio de inmigración, un hombre ecuatoriano había sido llevado a un centro de detención para ser deportado, sin comunicarle a su familia. Al enterarse, su esposa pidió ayuda a la oficina del asambleísta Francisco Moya del distrito 39 en Corona, Queens, quien logró que el hombre regresara a su familia y pusiera en marcha su trámite de residencia permanente en los Estados Unidos. En un evento de rutina meses después, Moya recibió un abrazo de aquel hombre, conmovido, a quien no había conocido en persona, y junto con esposa le agradeció por haberles devuelto la paz y estabilidad a su familia.

Resolver estas situaciones que viven muchos ecuatorianos y latinoamericanos en el estado de Nueva York es una de las varias actividades que realiza este joven asambleísta de ascendencia ecuatoriana.

Moya fue el primer ecuatoriano que ostentó un cargo público de elección popular en los Estados Uni-



“Muchos vienen con algún problema ya sea de vivienda, o relacionado a sus trabajos o inmigración. Estamos aquí para ayudarles, eso es lo bueno de mi trabajo”

dos. Hoy, aproximadamente tres años después de su primera elección, su satisfacción se fundamenta en ayudar a la comunidad y a su barrio, Corona, en Queens, donde ha vivido casi toda su vida.

Moya se involucró en la política desde que tenía quince años, cuando formó una agrupación para atraer la atención de las autoridades a la delincuencia que su barrio comenzaba a sufrir en la década de los noventa. Los miembros de la agrupación patrullaban las calles con la ayuda y coordinación de la policía.

En las últimas tres décadas, Corona se ha transformado y en la actualidad es un barrio eminentemente hispano, con una gran población ecuatoriana. La familia de Francisco Moya y sus primos fueron unas de las primeras familias hispanas en llegar al barrio, según recuerda el asambleísta.

A través de su grupo, Moya comenzó a establecer relaciones con políticos y funcionarios públicos. Durante un proceso de campaña electoral, Moya invitó a los candidatos a discutir los problemas del barrio. La entonces candidata, y hoy congresista Nidia Velásquez fue la única que acudió al llamado.

En ese entonces Moya todavía era estudiante de secundaria.

Moya realizó sus estudios en St. John's University en Nueva York, y a pesar de su inclinación por la política, la especialización que escogió fue Estudios Asiáticos, donde aprendió a hablar japonés y fue el primer presidente hispano de la Sociedad Asiática de la universidad.

Mientras estudiaba en St. John's University, Moya hizo una pasantía en la oficina de la congresista Velásquez, quien al término de sus estudios le ofreció un trabajo en Washington. “Para mí era un sueño ir a trabajar en la capital de los Estados Unidos, que es el centro del Gobierno que tenemos”, recordó. En aquel entonces Moya tuvo la oportunidad de asistir a la posesión presidencial de Bill Clinton en Washington, en la que aprovechó para llevar a sus padres y a su hermano a presenciar el juramento.

Siguiendo el consejo de la congresista Velásquez, Moya obtuvo una beca para estudiar un posgrado en política pública en Baruch College. Al terminar su posgrado, Moya fue a trabajar en el Senado de Nueva York, donde permaneció seis años y llegó a ser secretario, obteniendo así el

cargo público más alto que ostentaba un hispano en el Estado de Nueva York, en aquel entonces.

LA EMPRESA PRIVADA

Luego, con esa experiencia, pasó a trabajar en el sector privado, en Cablevision, una empresa que distribuye televisión por cable, donde manejaba las relaciones públicas y gubernamentales de la compañía. El trabajo le trajo muchas satisfacciones profesionales y económicas, y decidió comprar su casa precisamente en el vecindario donde se había criado y comenzado a construir su carrera política.

En esos años, surgió la oportunidad de postularse para asambleísta del Estado de Nueva York para representar a su distrito. Moya tomó la decisión de sacrificar su carrera en el sector privado porque vio la necesidad de hacer un cambio. “Había mucha corrupción debido a la persona que había ocupado ese cargo anteriormente, y teníamos que hacer algo para cambiar esa imagen”, dijo. Su postulación obtuvo el apoyo del gobernador Andrew Cuomo y de otras importantes figuras del partido demócrata.

En la Asamblea estatal, Moya explica que existen legisladores con décadas de servicio y “es difícil asentar su marca”. Sin embargo, durante su primer año, Moya comenzó presentar argumentos y a debatir proyectos de ley ante la Asamblea, algo que no es habitual para los nuevos asambleístas. Según Moya, esto le dio notoriedad, lo que le permitió que sus proyectos de ley sean tomados en cuenta.

LA POLITICA DEL DREAM ACT

Moya es el autor del Dream Act en el Estado de Nueva York, que es una legislación que permitiría a los jóvenes sin estatus migratorio legal obtener ayuda financiera para estudiar la universidad. El estado de Nueva York proporciona acceso a la educación, tanto escuela como colegio, a los niños y jóvenes sin importar su estatus migratorio. Sin embargo, el estado deja de proporcionar ese acceso a nivel universitario.

Moya agrega que cuando eventualmente se apruebe una reforma migratoria a nivel nacional, si los jóvenes sin estatus migratorio legal en Nueva York obtienen ayuda para estudiar la universidad, ellos ya estarán listos para acceder a mejores trabajos y contribuir con sus impuestos.

Francisco Moya no es el único en su familia que ha estado involucrado en la política y el servicio público. Su hermano Edgar, que es también su mano derecha, y sus primos, Luis y Gerry Rosero, también han estado activamente involucrados en la política local. Ellos han sido los pioneros dentro de la comunidad ecuatoriana en incursionar en la política de los EE.UU.

Dentro de la comunidad ecuatoriana, Moya trabaja con muchas de las organizaciones comunitarias y auspicia un evento anual durante el Mes de la Herencia Ecuatoriana del Estado de Nueva York. También colabora con el Consulado ecuatoriano auspiciando talleres sobre inmigración, o realiza campañas para que los ecuatorianos puedan sufragar en las elecciones estadounidenses.

La mayoría de las personas que acuden a la oficina del asambleísta Moya en Jackson Heights son ecuatorianos. “Muchos vienen con algún problema ya sea de vivienda, o relacionado a sus trabajos o inmigración. Pero estamos aquí para hacer eso, eso es lo bueno de mi trabajo.”



Efusivo recibimiento compatriotas residentes en Nueva York saludan al Presidente de la República, Rafael Correa, durante el Enlace Ciudadano 239 en septiembre de 2011.

Presidente Correa visita EE.UU.

DICTARÁ CONFERENCIAS El Mandatario disertará en las universidades Harvard y Yale. El Enlace Ciudadano se emitirá desde Queens, Nueva York.

JEAN PAUL BORJA / El Ciudadano.gob.ec

El Presidente del Ecuador, Rafael Correa visitará en los Estados Unidos a partir del martes 8 hasta el 12 de abril para dictar conferencias en las prestigiosas universidades de Harvard y Yale, además se reunirá con los directivos del Instituto Tecnológico de Massachusetts (MIT). El Mandatario visitará las ciudades de Boston, New Haven, y luego estará en la ciudad de Nueva York, desde donde transmitirá el Enlace Ciudadano.

Además de dictar las conferencias, el Mandatario ecuatoriano se reunirá con directivos de estos centros de estudios para solidificar los

vínculos entre estas instituciones y el país. El Ecuador es uno de los países de la región con mayor inversión pública en ciencia y tecnología, pasando de 2.3% en 2006 a 4.6 en 2011, lo que incluye la construcción de cuatro nuevas universidades nacionales que trabajarán con los más altos estándares académicos.

Los resultados que el país ha logrado en los últimos siete años de la Revolución Ciudadana se reflejan en la reducción de la pobreza, la inequidad y el desempleo. Por esta razón, Ecuador ha despertado el interés de analistas y centros de estudio en todo el mundo.

El Mandatario dictará las conferencias los días 9 y 10 en Harvard y Yale, respectivamente. Luego se trasladará a Nueva York donde ofrecerá entrevistas a la prensa es-

EDUARDO SANTILLÁN TRUJILLO / EL CIUDADANO



Presidente Correa presentó su informe semanal de actividades desde Nueva York, el pasado 24 septiembre de 2011. Cientos de ecuatorianos lo recibieron.

tadunidense. Finalmente, el sábado 12 de abril el Presidente Rafael Correa realizará el Enlace Ciudadano que se transmitirá en vivo para el todo Ecuador desde los exteriores el New York Hall of Science

en Queens, Nueva York a partir de las 10 de la mañana.

Esta es la primera visita del Mandatario a la ciudad de Nueva York desde septiembre de 2011. En esa ocasión, el presidente se reunió con los inmi-



La transmisión del Enlace Ciudadano se realizará el sábado • 12 de abril a partir de las 10h00 . • New York Hall of Science 47-01 111th Street, Corona, NY 11368

elciudadano.gob.ec
El enlace ciudadano será transmitido por Ecuador TV

Cuenca: el paraíso de los jubilados estadounidenses

La sobria arquitectura colonial, sus hermosos ríos y parques que la atraviesan, el clima ideal y la hospitalidad de sus habitantes han llevado a Cuenca mucho más allá de ser un destino turístico. Miles de jubilados estadounidenses la han convertido en su hogar para sus años dorados.

Al caminar por las calles adoquinadas de su centro histórico, declarado Patrimonio de la Humanidad por la Unesco, ya no es novedad ver mezclados entre la población a los estadounidenses realizando sus actividades cotidianas.

Los jubilados han llegado de los Estados Unidos, y de algunos países de Europa occidental, obedece también a otros factores que complementan la belleza de la ciudad y su paisaje circundante: Su accesibilidad económica.

Los estadounidenses atribuyen su reciente migración a Cuenca a la seguridad, la calidad de sus servicios públicos, los bajos costos de las propiedades o del alquiler, la calidad de los cuidados de salud, sus instalaciones hospitalarias, cuyos costos son mínimos comparados con los de EE.UU.



Daniel y Sarah, originarios de Texas, destacan lo barato de la atención de salud en el Ecuador. “Es 10 veces menor al de EE.UU.” dijeron.

Un reciente reportaje de la ABC News titulado “Shan gri-la”, destacó esta nueva tendencia. Asimismo, la revista Internacional Living ubicó a Cuenca como una de las mejores ciudades del mundo para retirarse.

Mientras el costo promedio del alquiler de un departamento en los Estados Unidos es de alrededor de \$985.25 mensuales, en Cuenca el alquiler de un apartamento de lujo es de \$500 mensuales.

Daniel y Sarah, originarios de Texas, dijeron que los precios de los seguros complementarios de salud en Cuenca son 10 veces menores que los de Estados Unidos.

Una pareja de Houston que emigró al Ecuador hace varios meses dijo que los impuestos a su propiedad ascendían a \$10.000, mientras en Cuenca ahora pagan solamente \$72.

Sin embargo, los estadounidenses manifiestan que el costo de vida más bajo no ha significado disminuir sus estándares de vida.

La escritora estadounidense Susan Kopfler, que vive en Cuenca con su esposo hace varios años, manifestó que admira el proceso de cambio que vive el Ecuador y como estadounidense, siente que el gobierno de su país debería acoger con agrado los cambios que el Presidente Rafael Correa ha traído al Ecuador. “Ya era hora de que alguien se le pusiera firme a Estados Unidos”, dijo

Celebridades y expertos apoyan al Ecuador en su lucha contra Chevron

ESTRELLAS DE CINE, ambientalistas, expertos y políticos visitan el Ecuador para sumarse a la campaña ‘La Mano Sucia de Chevron’.

JEAN PAUL BORJA / elciudadano.gob.ec

El 17 de septiembre de 2013, el Presidente de la República, Rafael Correa, lanzó la campaña “**La mano sucia de Chevron**” para denunciar ante el mundo la contaminación que esta transnacional petrolera causó en la selva ecuatoriana. En un campo petrolero donde había operado exclusivamente Chevron, en la provincia de Sucumbíos, de manera simbólica y para demostrar la contaminación, el Presidente Correa sumergió la mano en la poza que había sido abandonada por esta compañía en 1984. El Mandatario levantó la mano cubierta de un material viscoso y negro, que evidenciaba la devastación cometida por la petrolera, la cual niega su responsabilidad.

Desde entonces varias celebridades, ambientalistas, expertos y personajes de la política de varios países han llegado al Ecuador para constatar la contaminación que dejó la petrolera y generar conciencia para que esta compañía cumpla con su obligación de remediar el daño causado.



La primera en sumarse a la campaña fue la alcaldesa de Richmond, California, **Gayle McLaughlin**, cuya ciudad sufrió un enorme incendio en una refinería de Chevron causado por la “negligencia criminal” de la compañía, según un informe de la agencia federal de protección ambiental, el cual envió a más de 15 mil personas a hospitales con problemas respiratorios.

Luego se sumaron estrellas de ci-

ne como **Danny Glover y Mia Farrow**, ambos embajadores de buena voluntad de la ONU y reconocidos por su amplia trayectoria en campañas humanitarias alrededor del mundo. La experta ambientalista y cineasta **Alexandra Cousteau**, nieta del legendario Jaques Cousteau, estuvo en el Ecuador para unirse a la campaña. Igualmente lo hizo la experta petrolera y escritora **Antonia Juhasz**, y el político francés,

Danny Glover:
“Chevron debe hacerse responsable por estos daños”



Amba Jackson



← **Mia Farrow:**

“Como estadounidense me siento indignada por lo que Chevron ha hecho en contra del medioambiente”.

Gayle McLaughlin:

“Cuando los pueblos se unen, las grandes transnacionales como Chevron comenzarán a cambiar”.

Antonia Juhasz

“Se trata de una de las compañías más grandes del planeta, con un presupuesto inmenso, y me parece que lo que tiene que invertir para remediar es poquísimo frente al dinero que posee”.



Alexandra Cousteau:

La documentalista, exploradora y defensora del medio ambiente se sumó a la campaña “La mano sucia de Chevron”.

Amba Jacson

“Me siento muy disgustada por lo que acabo de ver. Es la primera vez que visito la Amazonia y realmente me parece increíble que no se quiera asumir la responsabilidad por dañar una zona tan bella”.

William Black

“Además de ser un acto criminal contra la naturaleza y los habitantes de la zona, este tipo de contaminación sistemática en la que incurrió Chevron constituye también un fraude corporativo”.

FOTOS: ARCHIVO EL CIUDADANO



Gayle McLaughlin



William Black

excandidato a la presidencia de Francia, **Jean Luc Melenchon**. También estuvo la joven ambientalista **Amba Jackson**, nieta de la activista humanitaria Bianca Jagger y el vocalista de los Rolling Stones, Mick Jagger. Recientemente estuvo también el experto en derecho y criminología **William Black**. Otros artistas como **Calle 13** y **Sharon Stone** se han sumado a la campaña y visitarán el Ecuador en abril. La campaña ‘La mano sucia de

Chevron’ tiene también como propósito contrarrestar la campaña de lobby que Chevron inició hace varios años contra el Ecuador y el Presidente de la República, Rafael Correa, ante el Congreso y el gobierno de Estados Unidos para afectar el comercio entre los dos países. La gigante petrolera también desplegó una agresiva campaña de desprestigio contra el Ecuador, utilizando su influencia en segmentos de la prensa internacional.



Antonia Juhasz



Jean Luc Melenchon:

“la lucha ecuatoriana contra Chevron pertenece a toda la humanidad”.



Bianca Jagger, activista humanitaria, apoyó una protesta que inmigrantes ecuatorianos y ambientalistas estadounidenses realizaron afuera del Tribunal Federal de Nueva York, el pasado 15 de octubre.

Chevron desafía las evidencias de su contaminación en el Ecuador

DEMANDA, la petrolera en vez de pagar por los daños causados, contrademandó a los afectados y a sus abogados

JEAN PAUL BORJA / elciudadano.gob.ec

La petrolera estadounidense Texaco, que fue adquirida por Chevron en 2001, operó en las provincias de Sucumbios y Orellana en el Oriente ecuatoriano desde 1964 hasta 1992. Durante esos años, la compañía utilizó prácticas arcaicas e ilegales para manejar los desechos derivados de la extracción petrolera. Texaco, hoy Chevron, arrojó alrededor de 18 mil millones de galones de desechos tóxicos en más de mil piscinas sin capas protectoras. El material tóxico que arrojaba la compañía en estas piscinas permeaba a través del subsuelo, contaminando el suelo y los acuíferos subterráneos. Además, para evitar el des-



José Shingrey y Carmen Zambrano, campesinos afectados por la contaminación de Chevron en Sucumbios, presentaron sus testimonios en la ONU.

borde de estas piscinas por efecto de las lluvias, Texaco colocaba unas tuberías, conocidas como ‘cuellos de ganso’, para desfogar el agua y material tóxico de las piscinas directamente en los ríos de la zona, conta-

minando el agua que utilizan los habitantes de esa región de la Amazonía ecuatoriana. Chevron dejó consecuencias devastadoras para la naturaleza y los campesinos e indígenas de la zona,

quienes han sufrido una serie de enfermedades en la piel y afectaciones estomacales de incierto diagnóstico por ingerir el agua contaminada. Asimismo, la fauna natural de la región prácticamente desapareció.

EL JUICIO CONTRA CHEVRON

Los afectados entablaron un juicio contra Chevron en Nueva York en 1993, pero la compañía luchó durante nueve años para transferir el juicio a los tribunales ecuatorianos. El juicio finalmente pasó a la Corte Superior de Lago Agrio.

Mientras las acciones se desarrollaban en Nueva York, Chevron llegó a un acuerdo con el gobierno de turno del Ecuador en 1995, en el que la compañía se comprometía a remediar una parte de las áreas contaminadas y a cambio el gobierno absolvía a la compañía de cualquier demanda ambiental. El experto en derecho y criminología estadounidense William Black, durante su reciente visita al Ecuador, calificó este acuerdo como una alta traición moral y financiera al país por parte de los funcionarios del gobierno de aquel entonces.

Chevron realizó tal remediación de una manera inadecuada e incompleta, lo que en algunos casos ha empeorado la situación y ha expuesto a los habitantes de la zona a peores riesgos, debido a que los sitios contaminados no son detectables a simple vista, sobre los cuales se han asentado familias.

Así lo manifestaron José Shingrey y Carmen Zambrano, campesinos de la provincia de Sucumbios cuyas fincas se encuentran en las zonas afectadas, durante un testimonio ante los países miembros del Consejo de los Derechos Humanos de la ONU.

En 2011, los afectados ganaron el juicio y la compañía fue sentenciada a pagar 9.5 mil millones de dóla-

La cifra

\$ 9.500

millones es el monto que Chevron se niega a pagar a los afectados por la contaminación en la amazonía ecuatoriana.

res. Chevron se niega a pagar y en su lugar demandó a los abogados de los afectados en Nueva York bajo la Ley contra la influencia de organizaciones ilícitas, que se utiliza para enjuiciar a los miembros de las mafias criminales. Los afectados y sus abogados perdieron el juicio en Nueva York bajo muchos cuestionamientos sobre la imparcialidad del juez Lewis Kaplan, quien presidió el caso sin la presencia de un jurado. La decisión del juez prohíbe la ejecución del fallo ecuatoriano y demanda de los abogados la suma de \$32 millones por los gastos legales que incurrió Chevron. Los afectados han presentado la apelación ante un tribunal superior.

Chevron, sin embargo, al prever que perdería el juicio de Lago Agrio, demandó al Estado ecuatoriano ante un tribunal de arbitraje de La Haya, argumentando que el Estado debió haber protegido a la empresa de aquel juicio e interceder en el sistema judicial ecuatoriano para invalidar el proceso y el fallo de Lago Agrio. Además, según el acuerdo de 1995 y los Tratados Bilaterales de Inversión (BIT), que firmaron gobiernos anteriores, el país debería indemnizar a la compañía en caso de verse obligada a pagar a los afectados por la contaminación. El arbitraje sigue en marcha.

Ecuador rechaza medidas cautelares de la CIDH

EL MANDATARIO tildó de inaudito que la Comisión Internacional de Derechos Humanos ordene a un país soberano revertir una sentencia.

MARCO NÚÑEZ C. / El Ciudadano

Ecuador decidió no acoger las medidas cautelares para Cléver Jiménez, Fernando Villavicencio y Carlos Figueroa dictadas por la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH), por considerar que no tiene competencia para hacerlo.

En su resolución, la CIDH, que también plantea dejar sin efecto la sentencia contra ellos por injurias contra el Presidente Rafael Correa, suscitó el repudio de la Corte Nacional de Justicia, Ministerio de Relaciones Exteriores y de la Procuraduría General del Estado de Ecuador.

De hecho, el Mandatario ratificó que la CIDH no tiene atribuciones para dictar medidas cautelares a favor de Cléver Jiménez, su asesor Fernando Villavicencio y al exdirigente médico Carlos Figueroa, condenados por la justicia ecuatoriana a 18 y 6 meses de prisión, respectivamente, por haber injuriado al jefe de Estado, acusándolo sin pruebas de delitos de lesa humanidad.

El Ministerio de Relaciones Exteriores también repudió el pronunciamiento de la CIDH, y recordó que la Convención Americana sobre Derechos Humanos no contempla la facultad de la CIDH para dictar medidas cautelares, por lo que, su última resolución significa una extralimitación de sus facultades.

La Cancillería recalca que la denuncia presentada por Klever Jiménez, Fernando Villavicencio y Carlos Figueroa fue investigada por más de ocho meses. "En consecuencia, no se ha negado a nadie el derecho a presentar denuncias".

El 09 de mayo de 2012, la denuncia fue archivada por la Corte Nacional de Justicia, calificándola de "maliciosa y temeraria". Con ese antecedente, se inició un juicio en contra de los denunciantes por el delito de "injuria judicial", tipificada en el artículo 494 del Código Penal.

Posteriormente, la Justicia ecuatoriana determinó la responsabilidad penal de Jiménez, Figueroa y Villavicencio por injurias judiciales al acusar al Presidente de la República de haber cometido un delito de lesa humanidad.

"La evidencia presentada por Ecuador en su respuesta oficial a la CIDH, de 28 de febrero de 2014, demostró de manera contundente que en el país se cumplió el debido proceso judicial -que es absolutamente legítimo y no puede ser interferido-", señala la Cancillería.

"El Gobierno deplora que la CIDH haya solicitado estas medidas cautelares sin haber revisado correctamente la información suministrada y que no considere todos los elementos del juicio. De igual manera, rechaza la creciente politización de la Comisión que genera un debilitamiento lamentable del sistema".

MAURICIO MUÑOZ E. / EL CIUDADANO



El Presidente Correa rechazó las medidas cautelares de la CIDH a favor de un asambleísta y sus asesores.

La acusación

- Cléver Jiménez acusó al Presidente Rafael Correa de abandonar el Hospital de la Policía, y de dirigirse a la Universidad Tecnológica Equinoccial (UTE).
- Según el acusador, el Mandatario dirigió un falso rescate y fingió su secuestro el 30 de septiembre de 2010.
- También acusó al jefe de Estado de criminal de lesa humanidad.
- Jiménez dijo que el Presidente Correa también ordenó disparar contra un hospital durante el levantamiento policial. Ninguna de las acusaciones fueron probadas.
- La demanda fue declarada por el conjuer de la Corte Nacional de Justicia, Richard Villagómez, como "maliciosa y temeraria".
- Una vez agotadas todas las instancias judiciales en el país, la Corte Nacional de Justicia ratificó la sentencia dictada en contra de Jiménez, Villavicencio y Figueroa.
- La condena establece 18 meses de prisión en el caso de Jiménez y Villavicencio; y 6 meses para Figueroa, además del pago de \$140 mil como indemnización al Presidente Correa, y la presentación de disculpas públicas.

"El pedido no es obligatorio"

El procurador general del Estado, Diego García, informó que el Gobierno de Ecuador no reconocerá como obligatorio el pedido realizado por la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH).

García apuntó que la CIDH no tiene atribuciones para dictar medidas cautelares de protección, sino únicamente la Corte Interamericana de Derechos Humanos.

"La CIDH no tiene competencia para dictar medidas cautelares con efecto vinculante, de acuerdo a la propia Convención Interamericana de Derechos Humanos", dijo el pro-

curador tras destacar que lo que puede dar son simplemente "recomendaciones".

En ese sentido, aseveró que las medidas cautelares dictadas en este caso son "arbitrarias, no tienen naturaleza convencional".

Entre tanto, la policía local rastrea el paradero de Cléver Jiménez y de Carlos Figueroa para detenerlos, mientras que se ha emitido una orden de alerta a la Policía Internacional, Interpol, para capturar a Fernando Villavicencio, quien aparentemente se encuentra en los Estados Unidos.

"Es una clara intromisión"

Carlos Ramírez, presidente de la Corte Nacional de Justicia, calificó como una intromisión la petición de medidas cautelares en favor del legislador Cléver Jiménez, su asesor Fernando Villavicencio y el activista Carlos Figueroa, quienes fueron sentenciados por haber acusado al Presidente Correa de crímenes de lesa humanidad.

"La CIDH no es un órgano jurisdiccional y sus decisiones no pueden obligar a las altas cortes de los países miembros. Se considera una intromisión porque no están facultados para ello (emitir medidas cautelares)", dijo Ramírez.

Los sentenciados acusaron al Presidente Correa de haber ordenado un rescate a sangre y fuego de un hospital donde fue retenido por policías sublevados el 30 de septiembre de 2010.

El presidente de la CNJ recordó que a lo largo del proceso, Klever Jiménez, su asesor, Fernando Villavicencio y Carlos Figueroa, tuvieron derecho a la defensa y a todo tipo de impugnación.

Aseguró, además, que este pronunciamiento de la CIDH, que solicita a Ecuador que detenga la condena de cárcel contra los procesados hasta que el organismo resuelva, no tiene carácter vinculante, por lo que el país no está en la obligación de aceptarlo.

Voz presidencial



›RAFAEL CORREA

Presidente Constitucional de la República

DICTAMEN ESPURIO

Que la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH) haya dictado medidas cautelares a favor de los ciudadanos Cléver Jiménez, Carlos Figueroa y Fernando Villavicencio, condenados por la justicia ecuatoriana por haber injuriado al Presidente de la República, acusándolo sin pruebas de delitos de lesa humanidad, es el primer paso para la desacreditación del Sistema Interamericano de Derechos Humanos.

La Comisión Interamericana de Derechos Humanos por ningún lado tiene atribuciones para dictar medidas cautelares en un país soberano como Ecuador. Y si las tuviera sería el colmo que pretenda revertir una sentencia ejecutoriada.

Es inaudito que un grupo de burocratas de la CIDH, sin atribuciones, ordene que revierta una sentencia ejecutoriada, así de simple, de un país soberano, por lo mismo su dictamen es espurio. Por ello, Colombia tampoco le hizo el más mínimo caso.

Resulta insólito que la CIDH haya solicitado medidas cautelares sin haber revisado correctamente la información suministrada, sin considerar todos los elementos necesarios del juicio. El dictamen de la CIDH critica la ley ecuatoriana por no estar de acuerdo, lo cual demuestra la urgencia de renovar el Sistema Interamericano de Derechos Humanos.

No es cierto que los presidentes de la República o los funcionarios públicos puedan ser insultados y no contestar. Bajo esa lógica, para la CIDH, libertad de expresión es que los medios de comunicación calumnien, levanten falsos y nadie les diga nada porque se afecta a la libertad de expresión.

En estas circunstancias solicitar el indulto a favor de quien como Cléver Jiménez se jacta de su maldad tiene un solo nombre, impunidad.

Conversatorio con medios de comunicación de Guayaquil (25-03-2014)

MÁS INFORMACIÓN
elciudadano.gob.ec

- el ciudadano Web
- el ciudadano Radio
- el ciudadano Tv



Vista panorámica de Yachay, la Universidad del Conocimiento, que abrió sus puertas a cientos de estudiantes.



Correa 'Con Yachay damos un salto hacia la sociedad del conocimiento'

EL CENTRO DE ALTOS ESTUDIOS permitirá el desarrollo de la ciencia, la tecnología y la innovación para consolidar el cambio de la matriz productiva.

EVELYN ANDRADE / El Ciudadano.gob.ec

Carlos Benalcázar es uno de los 187 estudiantes que asistirá a la Universidad de Investigación de Tecnología Experimental Yachay. A él, le interesa crear nanorobots para detectar una enfermedad antes de que se presenten los síntomas. El Ecuador está entre los 4 países que ofertan la carrera de Nanoingeniería en el mundo. Esto lo motivó a postular para la Universidad de Yachay. "Estoy ansioso porque tiene carreras nuevas y es la primera con este nivel científico-tecnológico en nuestro país", mencionó el estudiante.

Verónica Quilumba también es parte de este gran sueño, siempre le gustó la Medicina y aspira seguir la carrera de Biofarmacología en esta Universidad, aún recuerda emocionada el día en que conoció que fue aceptada. "Llegué feliz a mi casa con la hoja de aceptación, mis padres no podían asimilar la noticia", aunque su familia se siente triste por su partida, están orgullosos por este gran reto que asume. Jorge Quilumba, padre de Verónica, mencionó que el esfuerzo que hace su hija deberá ser retribuido al trabajo que hace el Gobierno nacional para ofrecer una educación de calidad y gratuita, un hecho que no sucedía en el pasado. Cristian Cárdenas pertenece al gru-



Pilares fundamentales

- 1. Educación e investigación**
sector del conocimiento
- 2. Industria e investigación**
sector de tecnología industrial
- 3. Innovación agrícola**
sector de agricultura y biotecnología
- 4. Turismo y cultura**
sector del entretenimiento

Fuente: Yachay / Realización Juan Carlos Calderón / Andes / Edición Mario Gallardo / EC



Carlos Benalcázar es uno de los 187 estudiantes que asistirá a Yachay.

po de docentes que dictarán las clases de nivelación en estos primeros meses, deja su familia que reside en EE.UU. para apostarle a este proyecto. "La visión de este proyecto es extraordinaria, no conozco otro en América Latina de este estilo", afirmó Cárdenas, al referirse a lo honrado que se siente al colaborar con esta iniciativa. Esta primera fase de la infraestructura se levanta en el campus patrimonial, las residencias con servicios básicos están listas, también se les otorga un bono de manutención, lavandería y transporte. La idea es confluir estudiantes, docentes y académicos en general con los empresarios, que serán la savia de conocimiento que se necesita para el florecimiento de una nueva industria en el Ecuador, así lo afirmó Héctor Rodríguez, gerente de Yachay. Ahora las herramientas están al alcance de todos, está en nosotros saber aprovecharlas y contribuir desde estos espacios al desarrollo de la patria grande.



El grupo de profesores ecuatorianos que se preparó en la universidad de Kansas con el programa “Go Teacher”

La enseñanza de Inglés no estará restringida

LA PRENSA mercantilista desinformó al señalar que se eliminaba la materia de Inglés de la malla curricular de la Educación General Básica (EGB).

SANTIAGO DUQUE/ elciudadano.gob.ec

Fueron versiones inexactas las que circularon a través de medios de comunicación, en el sentido de que se eliminaba la materia de Inglés de la malla curricular de la Educación General Básica, en los establecimientos educativos. Los medios erróneamente afirmaron que el acuerdo 41014 eliminaba la materia de Inglés de la malla curricular (EGB), cuando lo exacto es que dicha materia será de inclusión obligatoria en los pensum académicos desde octavo año de Educación Básica, tal como estipulaba el acuerdo anterior. Por ejemplo, diario El Universo publicó ‘Inglés solo desde el 8vo de Básica desde 2014’, lo cual es falso, pues dicho acuerdo establece una malla curricular con los mínimos obligatorios de horas clase correspondientes a esta asignatura y de ninguna manera bloquea o cierra la posibilidad de ofertar un programa que contemple horas más allá de estos mínimos. Las instituciones educativas que ya ofertaban Inglés u otra lengua

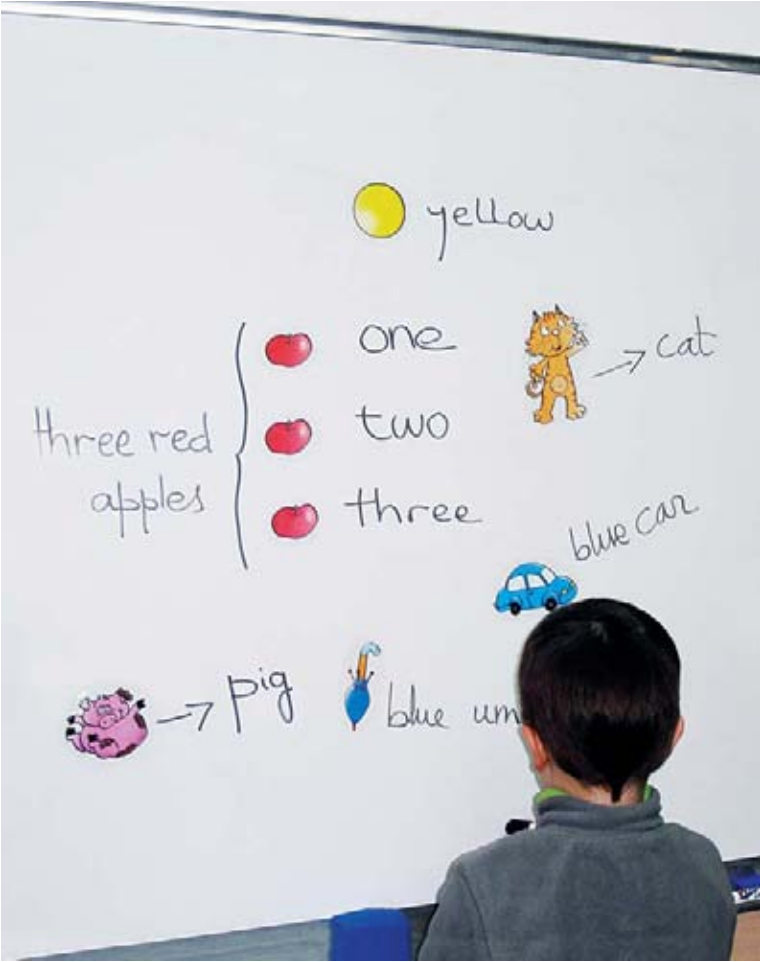
Cifras

7.000

docentes se necesitan para que se imparta Inglés desde el 2º de EGB, para el 2017.

extranjera dentro de su programa de estudios, en los primeros grados de Educación General Básica, pueden continuar brindando esta instrucción presentando sus mallas curriculares a la Dirección Distrital de Educación correspondiente, conforme la disposición transitoria del mencionado acuerdo. “El acuerdo no prohíbe la enseñanza del Inglés, sino que establece que dicha enseñanza será obligatoria”, aclaró el viceministro de Educación, Freddy Peñafiel, quien mencionó que los colegios reconocidos legalmente como bilingües están autorizados a ofrecer los contenidos en sus dos lenguas siempre que se garanticen estándares nacionales, así como también las institu-

ciones educativas que ofrezcan asignaturas en el idioma inglés. El fortalecimiento del idioma inglés en las instituciones educativas no es un tema coyuntural, sino que es un proceso que se ha trabajado desde hace varios años y responde a un plan de Gobierno y a una voluntad política de transformación de la Educación, afirmó Peñafiel. Así, el Ministerio continúa trabajando en el desarrollo del Proyecto de Fortalecimiento de la Enseñanza de Inglés como lengua extranjera, con el objetivo de que los estudiantes ecuatorianos alcancen un nivel funcional de uso del inglés. El proyecto contempla la revisión curricular; evaluación y capacitación docente: capacitación a través del programa Go Teacher, integrado por más de 700 docentes que reciben formación en el extranjero, para integrarse al sistema público y, la dotación de tecnología para uso de los docentes de inglés. Además, las nuevas unidades educativas y las repotenciadas (más de 400) en 2014, a nivel nacional, contarán con una planta docente óptima y ofertarán idioma inglés desde los primeros años de EGB.



Aprendizaje los niños reciben clases de ingles desde los primeros años.

Capacitar a 5.000 docentes es la meta

El programa GoTeacher “Enseña Inglés” otorga becas a profesores de inglés en el Ecuador para que viajen a universidades de EE.UU. y aprendan técnicas y metodologías de enseñanza nuevas para aplicarlas, luego, en colegios públicos del Ecuador. Por ejemplo, la Universidad Estatal de Kansas recibió a un grupo de profesores ecuatorianos durante varios meses para aprender estrategias de enseñanza de inglés. Fueron 500 los docentes que estu-

diaron en la Universidad de Kansas y están insertos en el sistema público de educación. Actualmente, 200 docentes se capacitan. Con ello se busca incrementar el número de docentes de inglés calificados, de los colegios públicos, quienes tendrán el objetivo de fortalecer y sistematizar la enseñanza del idioma inglés en el país. La beca cubre los rubros de manutención, matrícula y colegiatura, bibliografía, pasaje aéreo y seguro de salud y vida.

El mundo reconoce el "milagro económico" ecuatoriano

"TIENEN ESTABILIDAD POLÍTICA y la democracia funciona bastante bien", dijo catedrático estadounidense de Economía William Black

JENNY VALLEJO / El Ciudadano.gob.ec

William Black, el analista económico y académico estadounidense más reconocido de su país, elogió los avances del Ecuador en materia económica.

Su disertación en Ecuador captó la atención de profesores, estudiantes y ciudadanos que se mostraron orgullosos de que el docente estadounidense reconozca los logros de la Revolución Ciudadana al calificar como "milagro" las circunstancias que llevaron a Ecuador a romper una tendencia de pauperización y surgir hacia la clase media alta.

"El FMI es el que hace cumplir las cosas, pero no es simplemente para que paguen las deudas (...), sino para que cumplan con las condiciones del consenso de Washington"

Con un estilo didáctico, que no es propio en los economistas, Black analizó los logros alcanzados en los últimos siete años en cuanto a estabilidad política, reducción significativa de la pobreza, la desigualdad y el desempleo.

Black dijo que en Ecuador hay "un milagro ecuatoriano" porque el Gobierno actual logró "una combinación de estabilidad política, reducción significativa de la pobreza, la desigualdad y el desempleo".

El experto hizo un análisis minucioso de cómo el Presidente Rafael Correa se alejó de las tradicionales

www.elciudadano.gob.ec
Visite el sitio web y encontrará más detalles de esta conferencia.

Cifras

4,5 millones de trabajadores económicamente activa de Ecuador en 2012.

5 % es tasa de desempleo Mientras que en otras naciones, como Brasil, Chile, Colombia, Perú, Uruguay y Venezuela, hubo registros del 5,4%; 6,2%; 12,1%; 6,4%; 6,7% y 9,4%, respectivamente.

recetas del Fondo Monetario Internacional para dar paso a una gestión pragmática a favor del pueblo ecuatoriano.

"El FMI es el que hace cumplir las cosas, pero no es simplemente para que paguen las deudas (...), sino para que cumplan con las condiciones del consenso de Washington", explicó el catedrático, a la vez que reflexionó que salirse de estas políticas es absolutamente "crítico", pero que Ecuador lo hizo posible.

En su disertación, indicó que el organismo internacional (FMI), al cual otros gobiernos obedecían sin la menor duda, aplicaba un conjunto de reglas que debían ser acatadas, entre ellas, la austeridad, obligando a los gobiernos a disminuir el gasto social.

Sobre las crisis que han causado los bancos, utilizando el sarcasmo, Black dijo que investigó por qué cuando los bancos quiebran, los dueños se hacen más millonarios. Aludió a un "fraude contable de los bancos, que tienen un ingreso ficticio, que se traduce en grandes sueldos para funcionarios de los bancos y esto se convierte en una catástrofe financiera".

Señaló que hasta el momento no hay juicios en contra de estas insti-

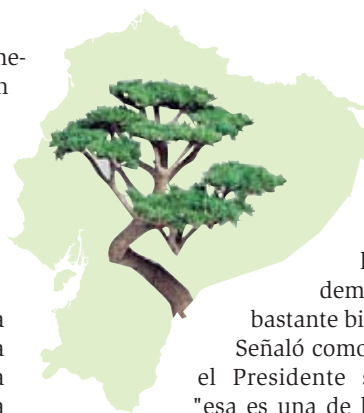


William Black, el analista económico y académico estadounidense más reconocido de su país, destacó las políticas del Buen Vivir aplicadas por el Gobierno.

tuciones y que los medios no informaron profundamente sobre este aspecto. "Los medios bostezaron y dijeron hicieron trampa y (...) así es (como funciona)".

Además, destacó la renegociación de la deuda externa hecha por el Mandatario, a través de una auditoría. "Es muy bueno haber reducido la deuda en un 65%, lo que sirvió para aumentar el gasto social", comentó.

El catedrático, que visitó por quinta ocasión Ecuador, resaltó las



políticas del Buen Vivir que han reducido la pobreza drásticamente y la inequidad.

"Tienen estabilidad política y la democracia funciona bastante bien", refirió.

Señaló como una ventaja que el Presidente sea economista, "esa es una de las claves para el éxito, tener una persona que sepa de economía", porque, según él, un economista conoce las claves para el crecimiento económico, que se basa en la inversión en educación, salud e infraestructura.

Un referente económico al estilo 'bonsái'

El crecimiento económico que vive Ecuador continúa llamando la atención de la comunidad internacional. Esta vez, el español Ramón Casilda, economista y Diplomado en Planificación y Administración de Empresas, destacó varios aspectos para este logro a través de la publicación de la revista Numbers, denominado "Ecuador un referente económico al estilo 'bonsái'".

Detalla cómo en los años 90, Ecuador experimentó una significativa inestabilidad política, crisis económicas y volatilidad financiera que desencadenó en la adopción del dólar como moneda oficial en el año 2000.

Desde entonces hasta 2008, mantuvo un crecimiento promedio del 5%, para en 2009, debido a los efectos de la crisis global, reducirse en 0,4%. No obstante, durante 2010 comenzó a recuperarse, con una tasa del 3,6%, llegando al 7,4% en 2011, el tercero más alto de la región.

"Ecuador se caracteriza por impulsar lo que las autoridades denominan un crecimiento inclusivo", refiere Casilda. Este proceso, según el autor, ha tenido un efecto directo en la reducción de los niveles de pobreza y desigualdad y se ha producido una expansión de la clase media.

Desde el año 2006 hasta 2011, al menos 93.700 ecuatorianos ascendieron a la clase media y 44.000 personas abandonaron la pobreza durante el 2011. A lo largo del 2012 fue el país que más redujo la pobreza en América Latina, cayendo en 4,7% en un solo año.

La población económicamente activa de Ecuador, en el 2012, llegó a 4,5 millones de trabajadores, y su tasa de desempleo se ubicó alrededor del 5%. Mientras que en otras naciones, como Brasil, Chile, Colombia, Perú, Uruguay y Venezuela, hubo registros del 5,4%; 6,2%; 12,1%; 6,4%; 6,7% y 9,4%, respectivamente.

Bolivia designa un Embajador pro mar

LA PAZ (ABI). Bolivia creó la figura de embajador itinerante para atender su reivindicación marítima en el mundo y designó a una historiadora exministra de Educación en su Consulado General en Chile, país con el que mantiene un centenario diferendo. El presidente Evo Morales anunció la designación de Magdalena Cajías en reemplazo del excomandante en jefe de las FF.AA., Ramiro de la Fuente.



Un Mini a su paso por Uyuni en territorio boliviano.

El Dakar 2014 ayudó al turismo de Bolivia

(ABI). La presidenta de la Asociación de Agencias de Viajes y Turismo, Lourdes Omoya, afirmó que Bolivia se posicionó como uno de los destinos turísticos más importantes del mundo con la realización del Rally Dakar 2014, evento deportivo que en 2015 nuevamente pisará suelo boliviano. Destacó que el Rally Dakar reforzó el desarrollo turístico en las regiones donde no había afluencia de turistas ni nacional y ni extranjera.

EE.UU. mide diferente a Ucrania y Puerto Rico

RUSIA TODAY. El doble rasero de EE.UU. no se aplica solo en el caso de Crimea y las islas Malvinas, sino también en Puerto Rico, cuya población decidió unirse a Estados Unidos sin que se pronunciara ni una crítica. En opinión del analista internacional Juan José Gutiérrez, en el caso de Puerto Rico no pasó nada porque los Gobiernos no querían afectar sus relaciones económicas con EE.UU.

"En Ucrania mal, en Malvinas todo bien"

RUSIA TODAY. La presidenta de Argentina, Cristina Fernández, criticó el "doble estándar" del Reino Unido y las "principales potencias" sobre los resultados de las consultas populares realizadas en Crimea y en las islas Malvinas. Resulta que "el plebiscito para la autodeterminación en Crimea está mal, ahora que el plebiscito de autodeterminación en Malvinas de los kelpers está bien", criticó, durante su gira en Europa.

170 millones de dólares dispone la CFN otorgarlos como garantías, que permitirán obtener financiamientos por hasta \$1.100 millones.



El Fondo Nacional de Garantía funcionará con la CFN y entregará préstamos para todos los productores del país.

Más líneas de crédito para emprendedores

SE CREÓ el Fondo de Garantías para respaldar a los pequeños empresarios

LORENA INTRIAGO / elciudadano.gob.ec

a falta de garantías ya no será un impedimento para que los pequeños, medianos, e incluso, los grandes empresarios puedan acceder a un crédito. Esto debido a la creación del Fondo Nacional de Garantías por parte de la Corporación Financiera Nacional (CFN). Así lo anunció el Presidente, Rafael Correa, durante su Enlace Ciudadano 364. Él explicó que se busca que desde los pequeños hasta los más grandes productores contribuyan en la transformación de la matriz productiva generando productos nacionales con valor agregado. La presidenta de la CFN, Soledad Barrera, puso como ejemplo que si un productor requiere \$1.000 para desarrollar un proyecto y solo posee \$500 en garantías, la CFN apoya al empresario cubriendo hasta el 50% restante de la garantía requerida. Este Fondo Nacional de Garantías se convierte en un garante que otorga fianzas parciales que podrían alcanzar hasta un 50% del capital de crédito otorgado, según el segmento empresarial o hasta \$500.000 por beneficiario, según información de la CFN. “Ya tenemos el Fondo de Garantías para apoyar esos nuevos proyectos, esas nuevas ideas, para que puedan acceder a muchos más créditos de lo que permitirían sus propias garantías”, expresó el Mandatario. “El Fondo Nacional de Garantía responde a un compromiso que tiene

Créditos desde los \$ 10.000		
La propuesta del Corporación Financiera Nacional busca agilizar los préstamos para los pequeños, medianos y grandes productores		
MONTO: Etapa 1	Desde \$ 10.000 Hasta \$ 500.000	Etapa 2 Hasta \$ 1'000.000
BENEFICIARIOS: Sectores priorizados con el cambio de Matriz Productiva y PYME		IMPLEMENTACIÓN: Instituciones financieras

Crédito para cambio de Matriz Productiva	
Financiamiento para inversión en activos fijos (financia la Corporación financiera Nacional)	
SEGUIMIENTO Y DESTINO: Desde \$ 50.000 Hasta \$ 25'000.000	CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO Plazo hasta 15 años Tasa 6.9% anual
BENEFICIARIOS: Exclusivamente para empresas que trabajan en cambio de Matriz Productiva.	Para: Obra civil, fortalecimiento de la cadena productiva (maquinaria, equipos, innovación tecnológica)

como visión el hacer más que el decir (...) completará lo que le falte al cliente en garantías”, recalcó Correa. Por su parte, Barrera destacó que el Fondo de Garantías cuenta con \$170 millones que servirán como garanti-

as, que permitirán obtener financiamientos por hasta \$1.100 millones. Inicialmente dicho Fondo estará disponible para las pequeñas y medianas empresas (Mypimes) en montos desde \$10.000 hasta

Impulso para los nuevos proyectos

La creación del Fondo de Garantías forma parte de las políticas económicas delineadas por el Gobierno Nacional para la transformación de la matriz productiva, según dijo Patricio Rivera, ministro coordinador de la Política Económica, quien destacó también el programa de las líneas de crédito para incentivar la producción nacional con valor agregado. Explicó que para agregar valor a los productos se requiere de inversión en activos fijos, lo cual requiere financiamiento a largo plazo, que el sistema financiero privado no concede. “Una nueva maquinaria no se la puede comprar de contado o a un año plazo. Necesita un tiempo”, expuso Rivera. Las líneas de crédito están dirigidas para empresas con proyectos que aporten al cambio de la matriz productiva, que requieran montos entre \$50.000 y \$25 millones.

\$500.000; Posteriormente, se dará este respaldo a las empresas de mayor tamaño, que requieran financiamiento de montos por hasta un millón de dólares y con pagos hasta 15 años plazo.

Canadá es un mercado potencial para el Ecuador

Quito. “Estoy convencido de que Canadá es un socio estratégico y aliado fundamental para el futuro del Ecuador”. Esas fueron las palabras del ministro de Comercio Exterior, Francisco Rivadeneira, durante el conversatorio “Ecuador-Canadá: Relaciones Comerciales y de Inversión”, que se realizó en Ecuador. En el encuentro se abordaron temas como: las grandes oportunidades comerciales y la complementariedad entre la economía de Ecuador y Canadá; así como el interés ecuatoriano de negociar un Acuerdo de Comercio para el desarrollo con dicho país. El ministro Rivadeneira destacó que Canadá es un mercado que demanda calidad y que los productos ecuatorianos, especialmente los agroindustriales, están en capacidad de satisfacer esa demanda. Él enfatizó que el país desea fortalecer las relaciones comerciales con Canadá, por lo que le interesa negociar un Acuerdo de Comercio para el Desarrollo, que facilite el comercio salvaguardando las sensibilidades de la producción nacional.



Francisco Rivadeneira, ministro de Comercio Exterior

El servicio público de energía eléctrica tendrá una nueva ley

Quito. El crecimiento de la demanda de energía eléctrica, la necesidad de proteger el ambiente, la conveniencia para el país de producir un cambio de la matriz energética y el incremento de la participación de las energías renovables son los pilares que sostienen a la Ley Orgánica del Servicio Público de Energía Eléctrica. El proyecto fue presentado por el Presidente Correa como una iniciativa para optimizar los recursos naturales y conseguir un eficiente y eficaz servicio público. Ecuador apuesta por la generación de energía hidroeléctrica, como motor para su desarrollo en los próximos años. El Gobierno invierte en la construcción de ocho centrales hidroeléctricas que generarán la suficiente energía para cubrir la demanda de consumo en hogares, transporte e industria, también servirá para exportar energía a nuestros países vecinos. Es fundamental que existan normas que protejan estas inversiones. La Ley de Energía Eléctrica fue calificada por el CAL, fue enviada a la Comisión de lo Económico para que inicie su debate.

1.60

dólares cuesta el cilindro subsidiado de gas licuado de petróleo de 15 kilogramos en el Ecuador. En Colombia cuesta \$ 25,87 y en Perú \$ 19,67.

Bolivar Ayala / El Ciudadano



En las ciudades del Milenio ubicadas en la Amazonía, sus habitantes, ya preparan sus alimentos con cocinas eléctricas de inducción.

Cocinar con electricidad es barato, sano y seguro

EL GOBIERNO arrancará la sustitución paulatina del gas de uso doméstico

CHRISTIAN TORRES / El Ciudadano.gob.ec

Las cocinas de inducción son una apuesta por el futuro. El Gobierno ha impulsado la producción de electricidad con energía solar, hídrica y eólica, aprovechando los importantes recursos renovables que posee el país.

Este empeño es conocido como el cambio de matriz energética, que permitirá ahorrar importantes recursos económicos, reducir el uso de combustibles fósiles y la generación de CO2, colaborando con la protección del ecosistema.

El Presidente Correa anunció que la sustitución de las cocinas que usan gas licuado de petróleo arrancará en los próximos meses. La intención -dijo el Mandatario- es introducir en los hogares las cocinas de inducción, que utilizan energía eléctrica.

El cambio será paulatino y precautelar los intereses de la mayoría de la población. Está previsto que en agosto se arranque con una campaña para que los ecuatorianos adquieran cocinas a inducción a precios verdaderamente cómodos (ver breves).

El Estado financiará una parte del costo de los nuevos electrodomésticos y también subsidiará el consumo de energía mensual, hasta 80kw, una cantidad suficiente de energía para que en los hogares no se sienta el cambio de gas y se produzca un verdadero ahorro.

El uso de cocinas de inducción no es nuevo en el mundo, tiene antecedentes en la década de los 70, especialmente en Estados Unidos y Japón. La introducción en Europa se

Precios al alcance de todos

- El Gobierno también ayudará a la compra de las nuevas cocinas de inducción y de las ollas y sartenes que se necesitan. Los precios fueron calculados para que todos los ecuatorianos adquieran estos nuevos electrodomésticos. La venta se iniciará en agosto.
- 6,50 dólares mensuales deberá pagar la familia por una cocina de inducción de dos quemadores, más tres ollas (de diversos tamaños), un sartén y una olla arrocera.
- 9 dólares mensuales servirán para adquirir una cocina de cua-

tro quemadores, más tres ollas, un sartén y una olla arrocera.

- 18 dólares mensuales costará una cocina de inducción que tenga cuatro quemadores y un horno. Con el mismo precio se incluirán tres ollas, un sartén y también una olla arrocera.
- Las familias que compren una cocina de inducción deberán informar a la empresa eléctrica, la que se encargará de cambiar el cableado de su domicilio. Las cocinas funcionan con un voltaje de 220. La nueva conexión será gratuita.

produjo en la década de los 80.

El principio del calentamiento a inducción se basa en generar calor a través de un campo electromagnético, lo que significa que bajo el cristal no hay ninguna fuente de calor, pues existe un inductor que produce impulsos electromagnéticos que al entrar en contacto con la olla provoca calor en esta para cocinar.

Por la naturaleza de este sistema de calentamiento, la cocción es mucho más eficiente que la tradicional, pues el recipiente a utilizar se calienta directamente y no de manera indirecta como se hace con la llama originada por la quema del gas. Esto contribuye a un ahorro de energía, pues gracias a la detección mediante un sistema de sensores, si hay un recipiente funciona y

de no haberlo el sistema no actúa. Las cocinas solo consumirán electricidad cuando sean activadas y tengan una olla encima, en caso de que la retire se apaga inmediatamente.

La implementación de opciones como la de guisar por medio de cocinas de inducción están encaminadas al uso eficiente de energía, pero también a que los consumidores energéticos adopten nuevas alternativas tecnológicas, que supongan la disminución en el uso de combustibles. Este será un gran paso para el país, para que aproveche sus recursos y mejore su calidad de vida.



www.elciudadano.gob.ec

Mire un reportaje especial sobre este importante proyecto.

La meta es cambiar tres millones de cocinas

En Ecuador, un cilindro de gas de uso doméstico tiene un precio popular, el cual está respaldado por un subsidio que entrega el Gobierno. Por ejemplo, en Ecuador el cilindro de 15 kilogramos cuesta de \$ 1,60. Sin embargo, en Colombia, el precio del mismo tanque es de \$ 25,87 mientras que en el Perú llega a \$ 19,68, según un informe de la Agencia de Regulación y Control de Hidrocarburos, publicado en septiembre del 2013.

El Gobierno destina más de 800 millones de dólares anuales para este subsidio. Pero en muchos casos este beneficia a las personas con más recursos económicos. El Presidente Correa sostuvo que “los más ricos consumen de seis a 12 bombonas hasta para calentar la piscina. Nos cuesta 800 millones el subsidio. Eso lo que se invierte en hacer 200 escuelas del milenio por año.”

Según un estudio del Ministerio de Sectores Estratégicos, el 92% de consumo de gas licuado es usado por los hogares. El resto se destina para transporte, agricultura, pesca y ganadería e industria.

“Hay que sustituir cerca de 3 millones de cocinas a gas con el respectivo juego de ollas”, dijo el Primer Mandatario. Esta cifra es la meta que se fijó el Gobierno hasta el 2018.

Motocicletas "made in" Ecuador

Autoridades del Ministerio de Industrias y Productividad se reunieron con delegados de la Asociación de Ensambladores de Motocicletas y Afines del Ecuador (AEE-MAE) y el sector de motopartistas para definir la producción de partes y piezas destinadas a la fabricación nacional de motos con mayor componente nacional. El evento "Desarrolladores de Proveedores del Sector Motocicletas" es parte del proceso de fortalecimiento de la industria ecuatoriana y de su cadena de valor que impulsa esta cartera de Estado, con miras a mejorar la productividad.

Japón será aliado en proyectos hidroeléctricos

El ministro coordinador de Sectores Estratégicos, Rafael Poveda, se reunió con altos funcionarios de la empresa japonesa Chiyoda, ante quienes expuso los objetivos del proyecto de Mejoramiento de la Calidad de los Combustibles para la Refinería de Esmeraldas, y por el cual se prevé incrementar el octanaje de las gasolinas extra y súper. Posterior a este encuentro, Poveda, junto con el ministro de Electricidad y Energía Renovable, Esteban Albornoz, visitó la planta "Keihin Products Operation" de la Empresa Toshiba.



Constatan la "Mano Sucia de Chevron"

Tradiciones ancestrales, cánticos y bendiciones de diferentes comunidades del mundo recibió la Amazonía ecuatoriana, con la llegada de seis representantes de la Americans for Indians Opportunity. Ellos confirmaron los daños ocasionados por la petrolera Chevron -Texaco a los habitantes que hace décadas se asentaron cerca del río Aguarico, en el nororiente del Ecuador. Los indígenas expusieron su rechazo a la actitud de la petrolera Chevron que no quiere asumir su responsabilidad.

Las negociaciones Ecuador-UE avanzan

La II Ronda de Negociaciones entre Ecuador y la Unión Europea (UE) se desarrolló en medio de un ambiente constructivo y buen grado de flexibilidad de ambas partes para acercar posiciones. Esto ha permitido avanzar según las expectativas que se tenían para este encuentro. Diversos sectores productivos, entre ellos el bananero y el pesquero, expresaron su complacencia por el desarrollo de este evento y manifestaron su predisposición a apoyar los esfuerzos del Gobierno para concretar un acuerdo.



Vinicio Alvarado Espinel, Ministro de Turismo de Ecuador, fue el encargado de hacer el lanzamiento de la Campaña Mundial All You Need is Ecuador. El acto se realizó en el Museo de la Ciudad, en Quito.



SANTIAGO AYALAU. / ElCiudadano.gob.ec

A ritmo del clásico tema musical "All You need is love" de la afamada banda inglesa The Beatles, el Ministerio de Turismo presentó la campaña de promoción turística Todo lo que necesitas es Ecuador, que se activó desde el 01 de abril en 12 ciudades del planeta y 7 ciudades del país que tiene 4 mundos (Galápagos, Costa del Pacífico, Andes y Amazonía) en la mitad del mundo.

El Gobierno Nacional espera resultados extraordinarios con esta iniciativa luego de que hasta el primer trimestre del 2014 el crecimiento promedio de este sector es del 18%. En el 2013, el Ecuador recibió 1 millón 370 mil turistas y el gasto turístico internacional fue de \$ 1.500 millones. El ministro de Turismo (encargado) Vinicio Alvarado dijo que con la promoción del país en el exterior estas cifras crecerán en el 2014.

"Un país mejor posicionado en el mundo invita a mejor turismo. Esto significa que el gasto per cápita de los turistas aumentará", expresó el funcionario y agregó que Ecuador ofrece mejores servicios turísticos.

La inversión en la campaña All Need Is Ecuador será de \$ 20 millones que implica pauta en medios internacionales, medios digitales, derechos de la canción, la producción de spot, la promoción en redes sociales y la puesta en escena de las letras.

Una letra que compone la frase All You Need Is aparecieron en las plazas, parques y lugares emblemáticos de 12 ciudades del mundo durante 10 días, y será diseñada con un gráfico del Ecuador en un tamaño de 6

Todo lo que necesitas es ECUADOR

\$20 MILLONES se invertirán en promocionar al Ecuador en el Mundo para atraer más de \$ 1.500 millones y más de 1 millón 370 mil turistas.



Andes



Galápagos



Costa Pacífico



Amazonia

metros de alto. Así, la letra A está en Francia con una gráfica de paja toquilla.

En la puesta en escena de cada letra se invertirá \$ 70 mil y la inversión en medios internacionales será de \$ 6 millones en un lapso de 4 meses.

La etapa de expectativa se inició el pasado 28 de febrero con una campaña digital internacional en redes so-

ciales con el hashtag #AllYouNeedIs, que permitió interactuar con el público y conocer lo que necesita una persona y lo que necesita el mundo. Hasta el momento, la estrategia ha captado cerca de 170 mil seguidores en Twitter y decenas de miles de interacciones en Instagram, Facebook, Vimeo y Youtube. Esta estrategia se mantuvo hasta el 31 de marzo.

El plan despertó el interés de gente de Australia, Egipto, Nueva Zelanda, Singapur, Malasia y Venezuela, quienes quieren conocer detalles de esta iniciativa que busca convertir al Ecuador en potencia turística.



www.turismo.gob.ec
All you need is Ecuador. Descubre la campaña de Ecuador en el mundo

Cifras

\$1,3 millones se invirtió en la compra de derechos de la canción de los Beatles.

\$ 6 millones se invertirán en promoción por medios internacionales.

La frase

"Ecuador es un resumen del mundo. Tiene los cuatro mundos en la mitad del mundo".

Vinicio Alvarado
MINISTRO DE TURISMO

McCartney visita el país

El exintegrante de The Beatles Paul McCartney estará en Ecuador el 28 de abril. Se espera que el músico británico pueda decir All You Need Is Ecuador.

Los derechos de la canción All You Need Is Love de The Beatles costo de \$ 1'300 mil. El Ministerio de Turismo podrá hacer uso exclusivo de la canción por un año y crear 5 versiones diferentes.

La letra la escribió John Lennon, compañero de McCartney. En los últimos años, el Gobierno Nacional ha difundido por el mundo su mensaje "Ecuador Ama la Vida". Esto se conectó con esa frase de Lennon que en español dice "Todo lo que necesitas es Amor".

El tramo Milagro-Durán será conducido por locomotoras a vapor de comienzos del siglo XX y con locomotoras diesel eléctricas.

El Presidente Rafael Correa, el 18 de marzo pasado, realizó un recorrido por la ruta del ferrocarril y comprometió la ayuda para más obras.

El ferrocarril acelera el progreso de Milagro

LA RECUPERACIÓN DEL TREN

potenciará el comercio, turismo y generará empleo en la zona.

REDACCIÓN / ElCiudadano.gob.ec

La rehabilitación del del ferrocarril significa para la zona de Milagro una oportunidad de crecimiento, porque permitirá un intercambio comercial.

Además, se constituirá en un atractivo turístico que generará fuentes de empleo para sus habitantes, aparte de dinamizar la economía local.

Los trabajos que se ejecutan en Milagro son parte de las obras complementarias del tren en las que también se incluye a las ciu-

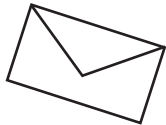


dades de Naranjito, Barraganetal y Bucay, con una inversión de más de \$ 10 millones en total. La locomotora de Alfaro volverá a Milagro en septiembre de este año y se espera la visita de 15 mil turistas.

El tramo Milagro-Durán será conducido por locomotoras a vapor de comienzos del siglo XX y con locomotoras diesel eléctricas.

El tren recorrió la ruta hasta Milagro. El proyecto de rehabilitación del ferrocarril impulsará el turismo y el comercio de este importante sector de la Costa.





Espacio ciudadano

Imagen en Europa

Yo me vine a España hace 11 años y Ecuador estaba mal, ahora todo el mundo quiere ir a mi país para invertir. Hay cosas por mejorar como la seguridad ciudadana, espero que el Presidente Correa anule esa lacra, lo demás lo ven desde Europa muy bien, todos hablan maravillas de Ecuador y eso me hace sentir más ecuatoriano que nunca a pesar de que tengo pasaporte europeo. Saludos a mi gente de Ecuador. Señor Presidente siga adelante, que lo está haciendo bien.

☛ **Andrés Salazar, España**

Solicitan profesores

Estoy agradecida al Presidente, ya que abolió el pago de matrícula en las escuelas, recientemente no tuve que pagar el derecho de examen de grado de mi hijo, más que por nosotros, por el resto de la gente que ha palpado más de cerca su llegada al poder. Lo que sí quisiera comentar, es que tiene que enviar profesores de secundaria a los establecimientos que antes funcionaban solo como escuelas y ahora son colegios también. Nuestros hijos tienen que tener el mismo nivel académico para poder competir con los que están en colegios particulares.

☛ **Mirella Sarcos, Guayaquil**

No a las fundas plásticas

Señores ministros para solucionar el problemas de las fundas plásticas en las islas Galápagos, el Municipio o los municipios tienen que hacer una Ordenanza Municipal para que los supermercados no les entreguen fundas plásticas a sus clientes. Por cada compra de un dólar les dan una funda y si somos 16.000 habitantes son 16.000 fundas plásticas que se reparten por día en los supermercados solo en Santa Cruz. Multipliquemos por mes y anual cada paca de funda de 100 de las grandes que pesa alrededor de un kilo, son en total 160 pacas de fundas que más o menos a diario reparten los supermercados a los clientes. Cerca de 350 libras de fundas plásticas y eso que no contamos cuando los barcos hacen abastecimiento cuando llegan a puerto. Cuánto toxico se bota a la tierra y al mar.

☛ **Abrahan Briones, Galápagos**

Labor de El Ciudadano

Ya tenemos un medio de comunicación veraz para impulsar la revolución ciudadana, fácil acceso a la información periodística y televisiva (EL CIUDADANO gob.ec.)... Lo que hacía falta para complementar nuestra revolución informativa y fortalecer con ello el desarrollo y el progreso multidimensional que requiere el pueblo ecuatoriano (...) ¡Viva la Revolución Ciudadana! Hoy y siempre venceremos, compañero Presidente Rafael Correa Delgado.

☛ **Alfredo Jaramillo, Cuenca**

Reflexión por la Mujer

El 8 de marzo fue importante elogiar el testimonio de aquellas mujeres que aportan para construir un mundo más democrático e inclusivo, así como reflexionar sobre

Tu foto con el Presidente

FOTOS / PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA



Tu foto con el Presidente, es un espacio en donde se muestran las fotografías de los ciudadanos y ciudadanas junto al Presidente Rafael Correa, captadas durante sus visitas a las distintas ciudades del país.

los logros alcanzados y proponer e implementar los cambios que nos acerquen más al modelo de sociedad que anhelamos. En Ecuador, con la aprobación de la Carta Magna, se ampliaron los derechos para las mujeres. Un ejemplo: representación paritaria de mujeres y hombres en cargos de nominación o designación de la función pública, así como en partidos y movimientos políticos; el Estado ecuatoriano ratificó la adopción de medidas para prevenir, eliminar y sancionar la violencia contra la mujer; prohíbe la discriminación, acoso o violencia en el trabajo. Confiada en los padres de la Patria y en una dama que representa digna y valientemente al género, desde tan

alta dignidad, con responsabilidad social, les corresponde dictar leyes y hacer prevalecer los derechos de las mujeres, mujeres trabajadoras que luchan por llevar a sus hogares el pan de cada día de una forma digna y honrada.

☛ **Ab. Yolanda Pozo A., Loja**

Orgulloso del país

Los ecuatorianos fuera y dentro del país hemos sido testigos de los cambios y debemos estar vigilantes de cuál será la reacción de los grandes intereses. Somos autosuficientes y lo hemos demostrado, jamás en la historia de mi patria se ha visto de esta manera ejemplo y modelo de proceso revolucionario sin

caer en ideologías extremistas que nada bueno nos trajeron en el pasado. Compatriotas, sin importar tu pensamiento político, es la hora de defender lo nuestro y los nuestros (...) ¡mucho cuidado! Ni un paso atrás! es el país de las generaciones que vienen(...) que no sufran lo que sufrimos nosotros! adelante mi patria y su proceso revolucionario, nunca antes estuve tan orgulloso de ser ECUATORIANO.

☛ **Franklin Reinozo, Miami**

Violencia en el fútbol

No a la violencia en el fútbol ni en ningún campo. El deporte es unión entre los pueblos.

☛ **Piannng Jaramillo**

En el facebook

Este es el milagro ecuatoriano, me faltarían palabras para dar elogios a nuestro Presidente, quien en tres semanas estará dando conferencias en universidades americanas más prestigiosas del mundo.

☛ **Manuel Martínez / Quito**

Saludos desde Madrid a mi querido Presidente, a la vez un agradecimiento enorme por poner muy en alto a nuestro país.

☛ **Nanci Pachacama / Madrid**

Por lo general la historia ha juzgado el desempeño de los mandatarios de nuestro país; esta vez, juzguemos el presente, porque estamos viviendo lo que mañana será esa historia y somos parte de ella. No podemos ni debemos desaprovechar este gran momento de construcción para vivir con dignidad y trascender.

☛ **César Arboleda / Esmeraldas**

Saludos desde Toronto, Canadá al Presidente y a mis hermanos ecuatorianos. No me pierdo un sábado de verle a Rafael Correa, líder de la Revolución Ciudadana y del mundo, e informarme de lo que pasa en Ecuador. Gracias y mil gracias Presidente por poner en alto al país. Dios le bendiga con mucha salud y sabiduría. GOD BLESS President

☛ **Angie Calderón / Canadá**

No me pierdo los enlaces de los sábados porque aparte de enorgullecerme como ecuatoriano por las cosas que están cambiando en mi país, recibo una clase de economía y gratis de primer nivel.

☛ **José Saetama / Loja**

Reelección indefinida para Rafael Correa por ser un profesional en materia económica, altamente capacitado para dirigir una nación en desarrollo con ideales progresistas en beneficio de los más necesitados.

☛ **Edgar Burguan / Zamora**

Es gratificante que un Presidente como la talla de nuestro Mandatario dé conferencia en los grandes centros de educación superior en la primera potencia mundial como lo es EE.UU., debemos de sentirnos orgulloso de ser ecuatoriano. Presi.

☛ **Cecilio O. Acosta / Manabí**

Es la oportunidad que estaba esperando, acudiremos al enlace el 12 de abril con toda mi familia derrochando orgullo sano de contar con la presencia de nuestro compañero Presidente, ejemplo de honestidad y capacidad.

☛ **Lourdes Estrella / Nueva York**

Lo que quiere el Presidente con las becas es que sigamos ese camino y por el honor de nuestro Presidente debemos aprovecharlas.

☛ **Juan Pablo Fajardo**



Escríbanos al mail info@elciudadano.gob.ec

el ciudadano

Abril / 10 / 2014

Nueva York

Edición No. 7

Director: Marco Antonio Bravo / **Editor general:** Julio César Armanza **Coordinador:** Marco Núñez • **Nueva York:** Jean Paul Borja, Julio Mora y Dino Dominguez **Periodistas:** Cristhian Caiza, Christian Torres, Santiago Duque, Jenny Vallejo, Lorena Intriago, Daniel Ortiz, Edison Flores, Jenny Erazo y Santiago Ayala **Edición gráfica:** Mario Gallardo Neira **Fotografías:** Eduardo Santillán, Santiago Armas, Miguel Romero, Mauricio Muñoz y Andrés Reinoso / **Infografías:** Diego Gallegos

Se autoriza la reproducción total o parcial de esta edición, bajo consentimiento por escrito de la @Secom Impreso por Editogran S.A.



CUANDO DECLARAS TUS IMPUESTOS DECLARAS TU AMOR AL ECUADOR

Contribuye al desarrollo de escuelas, hospitales, carreteras y más obras.
Declara y paga responsablemente tu Impuesto a la Renta.

Recuerda deducir tus gastos personales.
Mayor información en:

www.SRI.gob.ec

Síguenos en:



Marzo - Personas Naturales • Abril - Sociedades